

416589-2026 - Concurso

Alemanha – Impressoras e traçadores de gráficos – Offenes Verfahren - Produktionssysteme Druckerei
OJ S 115/2026 17/06/2026
Anúncio de concurso para trabalhos de conceção
Fornecimentos - Serviços

1. Adquirente

1.1. Adquirente

Nome oficial: Stadt Mülheim an der Ruhr

Correio eletrónico: fabian.sandfort@muehlheim-ruhr.de

Forma jurídica do adquirente: Autoridade local

Atividade da autoridade adjudicante: Serviços públicos das administrações públicas

2. Procedimento

2.1. Procedimento

Título: Offenes Verfahren - Produktionssysteme Druckerei

Descrição: Offenes Verfahren über den Abschluss eines Mietvertrages für Produktionssysteme in der städtischen Druckerei. Die Stadt Mülheim an der Ruhr schreibt hiermit 4 Produktionssystem für die städtische Druckerei aus. Es werden 2 Schwarz/Weiß-System und 2 Farbsysteme benötigt. Die Geräte werden gemietet. Die Miete umfasst außerdem auch umfassende Serviceleistungen wie bspw. Wartung und Updates.

Identificador do procedimento: d96255aa-d674-4c79-9e02-bcbba8a2ac1c

Tipo de procedimento: Aberto

2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos

Natureza adicional do contrato: Serviços

Classificação principal (cpv): 30232100 Impressoras e traçadores de gráficos

Classificação adicional (cpv): 48970000 Pacote de software para tipografia

2.1.2. Local de execução

Cidade: Mülheim an der Ruhr

Código postal: 45468

Subdivisão do país (NUTS): Mülheim an der Ruhr, Kreisfreie Stadt (DEA16)

País: Alemanha

Informações adicionais: Stadtverwaltung Mülheim an der Ruhr 19-1 Zentrale Angelegenheiten, Druck- und Versandcenter Löhstraße 16 45468 Mülheim an der Ruhr

2.1.4. Informações gerais

Base jurídica:

Diretiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivos de exclusão

Fontes dos motivos de exclusão: Anúncio

Corrupção: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)

Fraude: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Participação numa organização criminosa: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Infrações terroristas ou infrações relacionadas com atividades terroristas: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Atividades suspensas: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Branqueamento de capitais ou financiamento do terrorismo: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Ativos sob gestão por um liquidatário: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Conflitos de interesses decorrentes da participação no procedimento de contratação: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Trabalho infantil e outras formas de tráfico de seres humanos: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Situação análoga, como falência ao abrigo da legislação nacional: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)
Falta profissional grave: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§ 48 VgV)

5. Lote

5.1. Lote: LOT-0000

Título: Offenes Verfahren - Produktionssysteme Druckerei

Descrição: Offenes Verfahren über den Abschluss eines Mietvertrages für Produktionssysteme in der städtischen Druckerei. Die Stadt Mülheim an der Ruhr schreibt hiermit 4 Produktionssystem für die städtische Druckerei aus. Es werden 2 Schwarz/Weiß-System und 2 Farbsysteme benötigt. Die Geräte werden gemietet. Die Miete umfasst außerdem auch umfassende Serviceleistungen wie bspw. Wartung und Updates.

Identificador interno: Offenes Verfahren - Produktionssysteme Druckerei

5.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos

Natureza adicional do contrato: Serviços

Classificação principal (cpv): 30232100 Impressoras e traçadores de gráficos

Classificação adicional (cpv): 48970000 Pacote de software para tipografia

Quantidade: 4 artigos

5.1.2. Local de execução

Cidade: Mülheim an der Ruhr

Subdivisão do país (NUTS): Mülheim an der Ruhr, Kreisfreie Stadt (DEA16)

País: Alemanha

Informações adicionais: Stadtverwaltung Mülheim an der Ruhr 19-1 Zentrale Angelegenheiten, Druck- und Versandcenter Löhstraße 16 45468 Mülheim an der Ruhr

5.1.6. Informações gerais

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

5.1.7. Contratação estratégica

Objetivo da contratação estratégica: Inexistência de contratação pública estratégica

5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Anúncio

Critério: Inscrição em um registro comercial

Descrição do critério de seleção: Bitte weisen Sie die erforderliche Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung durch die Vorlage eines Eintrags in ein Berufs- oder Handelsregistrauszugs nach. Der Nachweis über die erlaubte Berufsausübung kann auch auf andere Weise beigebracht werden. Bieter, die weder im Handelsregister noch in einem sonstigen öffentlichen Register eingetragen sind, haben eine entsprechende Eigenerklärung abzugeben und diese gesondert dem Angebot beizufügen. siehe Anlage "Nachweis_Fachkunde"

Critério: Outros requisitos económicos ou financeiros

Descrição do critério de seleção: Unbedenklichkeitsbestätigung des örtlichen Finanzamts über die regelmäßige Zahlung von Steuern (Aktuelle Bestätigung, nicht älter als 6 Monate). Bestätigungsschreiben von mindestens einer Krankenkasse über die regelmäßige Zahlung von Beiträgen (Aktuelle Bestätigung, nicht älter als 6 Monate). Als Nachweis reicht hierfür aus, den Beleg jener Krankenkasse beizufügen, bei denen die meisten Beschäftigten im Unternehmen versichert sind. Bestätigungsschreiben von der regional zuständigen Berufsgenossenschaft über die regelmäßige Zahlung von Beiträgen (Aktuelle Bestätigung, nicht älter als 6 Monate). Siehe Anlage "Nachweis_Fachkunde"

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Bitte fügen Sie dem Angebot eine in Umfang und Deckungshöhe dem zu vergebenden Auftrag entsprechende Betriebshaftpflichtversicherung bei. Hierzu bitte ich um Vorlage einer aktuellen Bestätigung der Versicherung über die Deckung. Diese Bestätigung darf zum Angebotsabgabetermin nicht älter als 3 Monate bzw. darf die in der Bescheinigung erklärte Gültigkeitsdauer noch nicht abgelaufen sein. Eine Eigenerklärung ist hier nicht ausreichend. Die Vorlage einer Kopie (Scan) ist zulässig; der Auftraggeber behält sich vor, bei Zweifeln das Original einzufordern. Siehe Anlage "Nachweis_Fachkunde"

Critério: Faturamento geral anual

Descrição do critério de seleção: Bitte fügen Sie eine Eigenerklärung über Umsatzkennzahlen der letzten 3 Jahre dem Angebot bei. Siehe Anlage "Nachweis_Wirtschaft"

5.1.10. Critérios de adjudicação

Critério:

Tipo: Qualidade

Nome: Wertungsmatrix - Produktionssystem 2026 zu Anlage 1

Descrição: Mit den Vertragsunterlagen wird ein Leistungsverzeichnis mit A und B Kriterien sowie Preisabfragen bereitgestellt. A-Kriterien sind Ausschlusskriterien. Sofern die dort beschriebene Leistung nicht erbracht wird/werden kann, wird das Angebot ausgeschlossen. B-Kriterien sind Wertungskriterien. Diese unterteilen sich in "Leistungsspektrum", "Anforderungen an die Formulargestaltungs- und Steuerungssoftware", "Serveranforderungen" und "Nachhaltigkeit". Hier können die Bietenden Angaben zur Leistungsfähigkeit ihrer Produkte machen und erhalten entsprechende Punkte. Die B-Kriterien sind unterschiedlich gewichtet. Für den Preis werden Stückzahlen/Klickzahlen und die Grundmiete herangezogen. Für die Auswertung wird die erreichte gewichtete Punktzahl durch den angebotenen Gesamtpreis dividiert. Der daraus resultierende höchste Quotient erhält den Zuschlag.

5.1.11. Documentos do concurso

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: alemão

Endereço dos documentos do concurso: <https://www1.muelheim-ruhr.de/wirtschaft-arbeit/oeffentliche-ausschreibungen>

5.1.12. Condições do concurso

Condições do regime do concurso para trabalhos de conceção:

A decisão do júri é vinculativa para o adquirente: não

Qualquer contrato de prestação de serviços na sequência do concurso será adjudicado a um dos vencedores do concurso

Condições de apresentação:

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://www1.muelheim-ruhr.de/wirtschaft-arbeit/oeffentliche-ausschreibungen>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: alemão

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Não autorizado

Prazo para a receção das propostas: 15/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Informações que podem ser completadas após o prazo de apresentação:

Ao critério do comprador, todos os documentos em falta relacionados com o proponente poderão ser apresentados posteriormente.

Informações adicionais: Unterlagen über die Eignung des Bietenden können nachgefordert werden. Ebenso sind Aufklärungsfragen zu Angaben aus dem auszufüllenden Leistungsverzeichnis gestattet. Die Nachforderung von Preisangaben ist ausgeschlossen.

5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso

Instância de recurso: Stadt Mülheim an der Ruhr - Vergabekammer Westfalen

Informações sobre os prazos de recurso: Vergaberechtliches Nachprüfungsverfahren: Etwaige Verstöße gegen Vergabevorschriften, die im Rahmen der Bekanntmachung oder im Rahmen dieser Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Angebotsfrist gerügt werden. Sonstige Verstöße gegen Vergabevorschriften sind spätestens 10 Kalendertage ab Kenntnisnahme zu rügen. Darüber hinaus bitte ich Sie, nach Ablauf der Frist für den Eingang der Angebote Rügen nur noch durch den Bevollmächtigten zu übermitteln. Das Anbringen von Rügen erfolgt schriftlich per Fax oder per Mail an die folgende Kontaktadresse der Vergabestelle: Stadt Mülheim an der Ruhr Der Oberbürgermeister Amt für Digitalisierung und IT Technisches Rathaus Hans-Böckler-Platz 5 45468 Mülheim an der Ruhr E-Mail: Fabian.Sandfort@muehlheim-ruhr.de Ich weise ausdrücklich darauf hin, dass Rügen durch den Bevollmächtigten nach den gesetzlichen Regelungen auch auf anderem Wege oder, falls eine entsprechende Bevollmächtigung nachgewiesen wird, durch andere Personen erhoben werden dürfen. In jedem Fall liegt es im Interesse eines Bieters, die Rüge in Schriftform anzubringen und die Berechtigung des Absenders eindeutig nachzuweisen. Für die Erhebung eines Nachprüfungsantrags sind die gesetzlichen Bestimmungen zu beachten. Hilft der Auftraggeber dem gerügten Verstoß gegen Vergabevorschriften nicht ab, darf der Bieter einen Antrag auf Einleitung eines vergaberechtlichen Nachprüfungsverfahrens nur innerhalb von 15 Tagen seit Erhalt der Benachrichtigung über die Nichtabhilfe stellen. Eine spätere Anrufung der Vergabekammer auf Grund des gerügten Verstoßes gegen Vergabevorschriften ist gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB ausgeschlossen. Vergabekammer im Sinne des § 156 GWB: Vergabekammer Westfalen Albrecht-Thaer-Str. 9 48147 Münster Tel.: +49 251411-2165 E-Mail: vergabekammer@brms.nrw.de Es wird darauf hingewiesen, dass bei der Durchführung eines Nachprüfungsverfahrens alle Verfahrensbeteiligten nach § 165 Abs. 1 GWB ein Akteneinsichtsrecht haben. Mit der Abgabe eines Angebotes wird dieses in

die Akte des Auftraggebers als Vergabestelle aufgenommen. Jeder Bieter muss daher mit der konkreten Möglichkeit rechnen, dass sein Angebot mit allen Bestandteilen von den anderen Verfahrensbeteiligten bei der Vergabekammer eingesehen wird.

8. Organizações

8.1. ORG-0000

Nome oficial: Stadt Mülheim an der Ruhr

Número de registo: 05117-31001-02

Departamento: Amt für Digitalisierung und IT

Cidade: Mülheim an der Ruhr

Código postal: 45468

Subdivisão do país (NUTS): Mülheim an der Ruhr, Kreisfreie Stadt (DEA16)

País: Alemanha

Ponto de contacto: 19-2 - Amt für Digitalisierung und IT - IT-Beschaffung

Correio eletrónico: fabian.sandfort@muehlheim-ruhr.de

Telefone: +49 208 4551927

Endereço Internet: www.muelheim-ruhr.de

Perfil do adquirente: www.muelheim-ruhr.de

Outros pontos de contacto:

Nome oficial: Vergabekammer Westfalen

Cidade: Münster

Código postal: 48147

Subdivisão do país (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

País: Alemanha

Correio eletrónico: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefone: 0251 4111691

Fax: 0251 4112165

Endereço Internet: <https://www.bezreg-muenster.de/>

Funções desta organização:

Adquirente

Instância de recurso

8.1. ORG-0001

Nome oficial: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Número de registo: 0204:994-DOEVD-83

Cidade: Bonn

Código postal: 53119

Subdivisão do país (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

País: Alemanha

Correio eletrónico: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefone: +49228996100

Funções desta organização:

TED eSender

Informações sobre o anúncio

Identificador/versão do anúncio: e6cd52ef-d02e-43ca-b2df-6f98230cadcc - 03

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso para trabalhos de conceção

Subtipo de anúncio: 23

Data de envio do anúncio: 15/06/2026 12:57:38 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: alemão

Número de publicação do anúncio: 416589-2026

N.º de edição do JO S: 115/2026

Data de publicação: 17/06/2026